
Archiv 2015

- 29.01.2015 Regensburg, Andreasstadel
Vorpremiere des Films "Ocho apellidos vascos" (OmdtU)
Estreno de la película "Ocho apellidos vascos" (OmdtU)
- 30.01.2015 Regensburg, Andreasstadel
Tertulia literaria (in spanischer Sprache)
gelesen wird: Cristina Pacheco, Mar de historias (Reclams rote Reihe)
daraus: Golden Chicken (p. 37 - 44) y Los emigrantes (p. 98 - 106)
Tertulia literaria (en idioma español)
Se leerá : Cristina Pacheco, Mar de historias (editorial Reclam "rote Reihe")
De ahí: Golden Chicken (p. 37 - 44) y Los emigrantes (p. 98 - 106)
- 04.02.2015 Regensburg, Stadtamhof, Restaurant Bruckmandl (unter spanischer Führung -
ehemalig "Centro Español")
Stammtisch / Tertulia
- 04.03.2015 Regensburg, Mehrgenerationenhaus "Allmeind" Burgweinting,
Kirchfeldallee 59 - Ecke Minervaweg 1
Wilfried Schoepe zeigt Bilder einer Spanienreise durch kastilische
Landschaften und Städte mit Paradores (Vortrag in spanischer Sprache)
Anschließend geselliges Beisammensein.
Wilfried Schoepe mostrará imágenes de un viaje a España a través de paisajes
castellanos y ciudades con paradores (exposición en español)
A continuación amena reunión.
- 01.04.2015 Regensburg, Evangelisches Bildungswerk (EBW), Am Ölberg 2
Argentinien - Abenteuer zwischen Tropen und Eis (in deutscher Sprache)
Ein Film von Dr. Heiko Beyer
Pause mit Wein und Tapas
Argentina - Aventura entre trópicos y glaciares (exposición en idioma alemán)
Una película de Dr. Heiko Beyer
Pausa con vino y tapas
- 23.04.2015 Regensburg, Neues Kunstforum, Am Schwanenplatz 4
Vernissage:
Epos von Kantabrien vs. Heldentat,
des kantabrischen Künstlers José Ramón Sánchez. Der Künstler ist anwesend.
Als poetische Einlage, organisiert von El Puente, werden Gedichte der zwei
kantabrischen Dichter Gerardo Diego und José Hierro (in spanischer und
deutscher Sprache) vorgetragen.
Vernissage: La epopeya de Cantabria vs. la gesta de José Ramón Sánchez.
El artista está presente.
Como parte poética, organizada por El Puente, se expondrán poemas (en
español y alemán) de dos poetas cántabros, Gerardo Diego y José Hierro.

-
- 28.04.2015 Regensburg, Alumneum, Am Ölberg 2
Kolumbien - Land der Vielfalt. Dia-Show, ergänzt mit Gedichten kolumbianischer Dichter, die auch ihr Land zum Thema ihrer Dichtung machen (Lesung in spanischer und deutscher Sprache).
Presentación de diapositivas: Colombia – El país de la diversidad, completada con poemas de poetas colombianos que enfocan aspectos de su país (lectura en español y alemán).
- 05.05.2015 Regensburg, Alumneum, Am Ölberg 2
Vortrag (in dt. Sprache) von unserem Mitglied Prof. Dr. Hubert Pöppel zum Thema:
Kolumbiens Weg zum Frieden?
Conferencia (en alemán) de nuestro socio Prof. Hubert Pöppel:
¿Colombia en su camino hacia la paz?
- 06.05.2015 Regensburg, Filmgalerie Leerer Beutel, Bertoldstr. 9
Stammtisch
Kolumbianische Dokumentarfilme
Tertulia
documentales de Colombia
- 16.05.2015 Regensburg, Alumneum, Am Ölberg 2
Szenische Lesung (in dt. Sprache):
Die Abenteuer des sinnreichen Junkers Don Quijote, der auszog, um der schmerzreichen Gräfin Trifalda das Leben zu retten.
Dramatisierte Fassung von unserem Mitglied Clara Criado Hernández, zusammen mit Miriam Pfad-Eder.
Lectura dramatizada de un capítulo del segundo volumen de "Don Quijote", redactada y presentada por nuestra socia Clara Criada Hernández, junto con Miriam Pfad-Eder.
- 10.06.2015 Regensburg, Buchhandlung Dombrowsky, Kassiansplatz
Viaje poético mit der Dichterin Olvido García Valdés
Im Anschluss an die Lesung: Tertulia im Regensburger Weißbrauhaus, Schwarze-Bären-Straße 6
Viaje poético con la poetisa Olvido García Valdés. (Internet ofrece informaciones sobre la escritora.)
A continuación tertulia en el Regensburger Weissbrauhaus, Schwarze-Bären-Straße 6
- 19.-21.06.2015
Regensburger Bürgerfest
El Puente hat zusammen mit CinEScultura einen Pavillion in der Thundorfer Straße. Es gibt vor allem Sprachspiele, Quiz und Informationen als Werbung für eine geplante Kleine Spanisch-Sprachschule für Kinder zwischen 6 und 10 Jahren.
El Puente, junto con CinEScultura, tiene un pabellón en Thundorferstraße. Como programa hay juegos lingüísticos, un quiz con premios, e informaciones respecto a una escuela de español para pequeños entre 6 y 10 años de edad, prevista para el año escolar 2015 / 2016.

-
- 01.07.2015 Regensburg, Am Ölberg 11, Restaurant Tapas
[Stammtisch im Garten des Restaurants "Tapas"](#)
[Tertulia en el jardin del restaurante "Tapas"](#)
- 02.09.2015 Regensburg, Stadtamhof, Andreasstr. 28, Andreasstadel
[Stammtisch](#) / [Tertulia](#)
- 12.09.2015 Wanderung von Riedenburg nach Burg Prunn und zurück mit Führung durch die Burg und Einkehr.
- 07.10.2015 Regensburg, EBW am Ölberg 2:
Tertulia und Bildvortrag von Ursula Hahnel über
"Peregrinos en bicicleta en la Vía de la Plata" (Bicigrinos en la Vía de la Plata) in spanischer Sprache
- 06.11.2015 Regensburg, Naturkundemuseum, Prebrunntor 4
Gitarrenkonzert mit Gerret Lebuhn
Der Münchener Gitarrist Gerret Lebuhn verbindet in seinen Konzerten die wichtigsten Entwicklungen der letzten dreißig Jahre in den Bereichen der Fingerstyle Guitar, der südamerikanischen Gitarrenmusik, der Weltmusik und des spanischen Flamenco, vertreten durch Kompositionen der jeweils besten Gitarristen ihres Fachs und ihrer Stilistik.
Programm:
Juan Buscaglia (1893-1958/ Argentinien) Floreo e Criollo
Jorge Cardoso (*1949/ Argentinien) Milonga
Abel Fleury (1903-1958/ Argentinien) Milongueo del Ayer
Leo Bouwer (*1939/ Kuba) Un Día de Noviembre
Etude No.6
Danza del Altiplano
Sergio Assad (*1952/Brasilien) Farewell
Gustavo Kantor (*1960/ Argentinien) Puna y Caluyo
Quique Sinesi (*1960/ Argentinien) Cielo
Aberto Paulo Bellinati (*1955/ Brasili) Jongo
Antonio Ruiz-Pipo (1934-1997/ Spanien) Canción y Danza
Celedonio Romero (1913-1996/ Spanien) Fantasía
Rafael Riqueni (*1962/ Spanien) Tarantas
Paco de Lucía (*1947/ Spanien) Alegrías
Rondenas
Gerardo Nuñez (*1961, Spanien) Soleares por Bulerías
- 11.11.2015 Regensburg, EBW am Ölberg 2:
Vortrag Prof. Dr. Hubert Pöppel, Universität Regensburg
Ignatius von Loyola
Wer war der Gründer des größten und einflussreichsten Männerordens der Katholischen Kirche? Ein typisch spanischer Eiferer? Ein Reformier, wie es sein Zeitgenosse Marin Luther in Deutschland war? Oder doch eher ein Asket, Mystiker und Seelsorger ganz neuen Typs?
An den Vortrag über seinen ganz eigenen Berufungsweg schließt sich die Vorstellung des Pilgerwegs "Camino Ignaciano" in Nordspanien, vom Baskenland bis nach Katalonien an.

27.11.2015 "Hermanns Bürgerstuben", Regensburg, Augsburgener Straße 6
Deutsch-Spanischer Verein El Puente e. V. Regensburg

Jahreshauptversammlung 2015

Tagesordnung:

1. Jahresrückblick der Vorsitzenden
2. Bericht des Kassiers
3. Bericht der Kassenprüfer
4. Entlastung des Vorstands
5. Neuwahl des Präsidiums (Vorsitzende/r, 2 Stellvertreter, Schriftführer, Kassier, 2 Kassenprüfer)
6. Verschiedenes (Vorschau, Anträge, Vorschläge, Kritik etc.)

Junta General 2015 con elección de la nueva junta directiva

Orden del día:

1. Retrospectiva de la presidenta
2. Informe del tesorero
3. Informe de los supervisores del tesorero
4. Exoneración de la presidencia
5. Elección de la nueva junta directiva (presidente/a, vicepresidentes/as, secretario/a, tesorero/a, 1º y 2º supervisor/a)
6. Varia (anticipación, solicitudes, proposiciones, crítica, etc.)

11.12.2015 Regensburg, Mehrgenerationenhaus "Allmeind" Burgweinting,
Kirchfeldallee 59 - Ecke Minervaweg 1
Weihnachtsessen
Cena navideña